

Untuk Warga Asing yang Terdaftar sebagai Penduduk di Jepang: Informasi Mengenai Nomor Individu (Nomor Saya)

Mulai Januari 2016, Nomor Jaminan Sosial dan Pajak (juga disebut Nomor Individu atau "Nomor Saya") digunakan di bidang jaminan sosial, pajak, dan tanggap bencana.

1. Apa itu Nomor Individu?

Nomor Individu (yang disebut "Nomor Saya") adalah 12 digit nomor yang ditetapkan bagi individu yang tinggal di Jepang yang berada di bawah Sistem Nomor Jaminan Sosial dan Pajak. Nomor ini digunakan di bidang jaminan sosial, pajak, dan tanggap bencana. Sistem tersebut berfungsi sebagai infrastruktur sosial untuk meningkatkan transparansi administrasi, memberikan lebih banyak kemudahan kepada publik, dan menciptakan masyarakat yang jujur dan adil.

Warga asing yang terdaftar sebagai penduduk di Jepang (penduduk jangka menengah, penduduk permanen khusus, dll.) juga akan menerima Nomor Individu mereka.

2. Pemberitahuan untuk Nomor Individu Anda

- ◆ Jika Anda terdaftar sebagai seorang penduduk di Jepang, Nomor Individu Anda akan dicetak pada kartu pemberitahuan yang Anda terima dari kantor pemerintah kota tempat Anda tinggal. (Kartu pemberitahuan tidak akan pernah kedaluwarsa. Jangan buang kartu pemberitahuan Anda. Anda harus menyimpannya dengan aman.)
- ◆ Warga asing yang memasuki Jepang dengan status penduduk jangka menengah- hingga jangka panjang akan menerima Nomor Individu mereka saat melakukan pendaftaran penduduk.

3. Kapan harus menggunakan Nomor Individu

- ◆ Anda akan memberikan Nomor Individu kepada kantor pajak untuk memenuhi prosedur pajak, seperti ketika mengisi surat pajak penghasilan dan pendapatan untuk tahun 2016 dan seterusnya.
- ◆ Anda akan memberikan Nomor Individu Anda kepada pemberi kerja untuk digunakan dalam prosedur pajak dan jaminan sosial.
- ◆ Anda akan memberikan Nomor Individu Anda kepada firma sekuritas dan perusahaan asuransi untuk digunakan dalam prosedur pajak.
- ◆ Anda akan memberikan Nomor Individu Anda kepada kantor pemerintah kota untuk menerima tunjangan kesejahteraan dan memenuhi prosedur program Asuransi Kesehatan Nasional dan Asuransi Layanan Perawatan.
- ◆ Anda akan memberikan Nomor Individu Anda kepada bank atau kantor pos saat mengirim uang ke atau menerima uang dari negara lain.

Catatan: Di dalam prosedur di atas, organisasi yang menangani Nomor Individu Anda akan mencegah pemalsuan identitas dengan mengonfirmasi (1) validitas nomor dan (2) identitas pemegang.

Karena kartu pemberitahuan hanya dapat membuktikan nomor, Anda harus memberikan ID pribadi (mis.: kartu kependudukan, sertifikat penduduk permanen khusus).

4. Apa itu Kartu Nomor Individu (Kartu Nomor Saya)?

- ◆ Kartu ini membuktikan Nomor Individu dan identitas Anda dalam prosedur apa pun yang berhubungan dengan Nomor Individu. Kartu ini juga berfungsi sebagai kartu ID resmi Anda.
- ◆ Anda dapat mendaftar untuk mendapatkan Kartu Nomor Individu. Beberapa pilihan pendaftaran yang tersedia adalah pengembalian formulir pendaftaran (yang Anda terima bersamaan dengan kartu pemberitahuan Anda) lewat surat dengan melampirkan foto wajah, atau mendaftar secara online melalui PC atau telepon pintar. Penerbitan Kartu pertama dibebaskan dari biaya.

- ◆ Setelah mendaftar untuk mendapatkan Kartu Nomor Individu, Anda akan menerima kartu pos yang menyatakan bahwa Kartu siap diterbitkan. Anda dapat mengambil Kartu di kantor pemerintah kota dengan membawa (1) kartu pos ini (2) kartu pemberitahuan Anda, dan (3) ID pribadi Anda (kartu kependudukan, dll.). Anda perlu menentukan nomor identifikasi pribadi pada saat penerbitan.
- ◆ Kartu Nomor Individu Anda berlaku hingga hari ulang tahun kesepuluh setelah penerbitan jika Anda berusia 20 tahun atau lebih, atau hingga hari ulang tahun kelima jika Anda berusia di bawah 20 tahun. Catat bahwa tanggal kedaluwarsa dapat bervariasi tergantung periode kependudukan Anda dan kondisi-kondisi lainnya.
- ◆ Kartu ini dilengkapi dengan kepingan IC yang mampu menyimpan sertifikat elektronik yang digunakan untuk pengisian surat pajak penghasilan dan pendapatan serta prosedur lainnya.
- ◆ Di beberapa kota, kartu ini dapat digunakan untuk menerima layanan masyarakat (mis.: layanan perpustakaan publik, penerbitan sertifikat pendaftaran label) atau untuk mendapatkan salinan sertifikat kependudukan Anda di toko serba ada.
- ◆ Kepingan IC akan berisi nama, alamat, dan Nomor Individu Anda serta informasi lainnya yang tertulis di bagian depan Kartu. Informasi pribadi yang sangat sensitif, seperti penghasilan Anda, tidak akan dicatat.
- ◆ Sekalipun Anda telah menerima Kartu Nomor Individu, Anda masih harus menyimpan kartu kependudukan, sertifikat penduduk permanen khusus, dll. milik Anda.

5. Tindakan pencegahan dalam menangani Nomor Individu

- ◆ Saat alamat atau informasi lainnya yang tercantum di dalam kartu pemberitahuan atau Kartu Nomor Individu perlu diperbarui, mohon hubungi kantor perkotaan.
- ◆ Siapa pun dilarang untuk menggunakan atau meminta Nomor Individu kecuali jika diizinkan berdasarkan hukum. Ketika seseorang meminta Nomor Individu Anda, pastikan siapa yang akan menggunakannya dan apa tujuannya.
- ◆ Siapa pun yang secara tidak sah mendapatkan Nomor Individu orang lain akan dihukum.
- ◆ Jangan sembarangan memberitahukan Nomor Individu Anda kepada orang lain, terutama dalam panggilan telepon yang mencurigakan.

6. Pertanyaan perihal Nomor Individu

- ◆ Nomor bebas pulsa, tersedia dalam Bahasa Inggris, Mandarin, Korea, Spanyol, dan Portugis
0120-0178-26 Pertanyaan tentang Sistem Nomor Jaminan Sosial dan Pajak
0120-0178-27 Pertanyaan mengenai kartu pemberitahuan dan Kartu Nomor Individu
 9:30–20:00 hari kerja, 9:30–17:30 akhir pekan dan hari libur nasional (tutup pada hari libur akhir tahun/Tahun Baru)
 - Untuk penangguhan darurat Kartu Nomor Individu Anda karena hilang atau dicuri, hubungi 0120-0178-27, tersedia 24/7.
- ◆ Informasi mengenai Nomor Individu tersedia dalam banyak bahasa di situs web berikut ini:
 - Sekretariat Kabinet: <http://www.cas.go.jp/jp/seisaku/bangoseido/>
 - J-LIS: <https://www.kojinbango-card.go.jp/>



Semua orang memiliki Nomor Individu yang unik.
Mohon gunakan milik Anda dengan hati-hati!